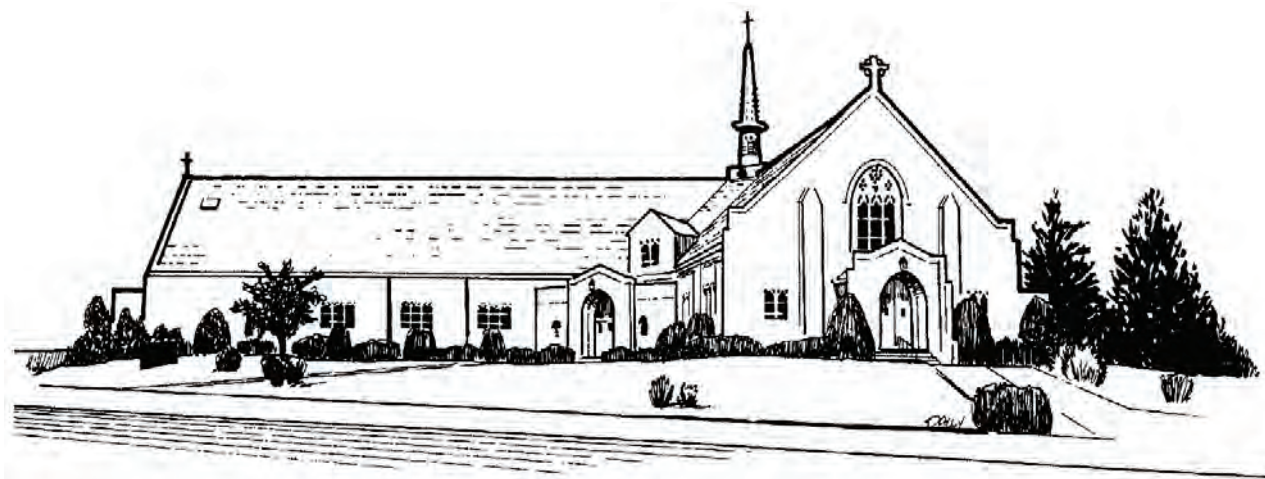


HOLY INNOCENTS PARISH



1337 E. HUNTING PARK AVE. PHILADELPHIA, PA 19124

Rectory: 215-743-2600

Rectory Fax: 215-743-8041

Website: HolyInnocentsRC.org

Facebook: @HolyInnocentsParish

Instagram: @HolyInnocents_Parish

School: 215-743-5909

Religious Ed. Office: 215-743-6158

Convent: 215-743-6167

St. Joan of Arc: 215-535-4641

MASS SCHEDULE

Saturday Evening: (Vigil): 4:30 PM
(Spanish): 6:30 PM

Sunday:

7:30 AM & 10:00 AM
12:00 PM (Spanish)
5:00 PM (Vietnamese)

At St. Joan of Arc Worship Site:

9:00 AM (English)
11:30 AM (Spanish)

Holy Days:

Vigil: 7:00 PM
7:30 AM & 12 Noon
7:00 PM (Spanish)
9:00 PM (Vietnamese)

Weekdays: 6:30 AM & 8:00 AM
(Summer 8:00 AM)

CONFESSIONS

Saturdays: 3:30 PM to 4:30 PM

EXPOSITION OF THE BLESSED SACRAMENT

Monday-Friday: 8:30 AM to 6:30 PM
First Friday of every month:
8:00 PM Mass - Eucharistic Procession

Worship Site

St. Joan of Arc: 3546 Frankford Ave., Phila., PA 19134

*Holy Innocents is the current Parish Site for the former
Ascension of Our Lord, St. Joachim, and Mater Dolorosa Parishes*

PASTOR

Rev. Thomas M. Higgins

PAROCHIAL VICARS

Rev. Roneld Saint Louis
Rev. Vincent Tung The Pham

PERMANENT DEACON

Deacon Andres A. Carrillo

PASTORAL MINISTER

Sr. Kathleen Anderson, SSJ

PASTORAL CARE

Sr. Vera Rocks, IHM

SCHOOL PRINCIPAL

Sr. Nancy Kindelan, IHM

DIRECTOR OF RELIGIOUS EDUCATION

Mr. Charles Matamoros

EVANGELIZATION/HISPANIC MINISTER

Sr. Linda Lukiewski, SSJ

SUPERIOR

Sr. Noreen Friel, IHM

DIRECTOR OF ADVANCEMENT

Ms. Linda Marchese

PARISH OFFICE

Ms. Joanne Bernaudo
Mrs. Marta Peña

BUSINESS MANAGER

Mrs. Jane Motley



PARISH INFORMATION



PARISH MISSION STATEMENT

We, the parishioners of Holy Innocents Parish, rooted in and flowing from a deep love of God and neighbor, and nourished by the Eucharist, pledge to live, proclaim, and give witness to the Gospel of Jesus. Holy Innocents Parish, a multi-cultural community of communities, through the richness of our faith and the diversity of our gifts, is committed to making Jesus' vision, "that all may be one" a reality.

PARISH REGISTRATION

We warmly welcome all who have recently moved into our parish neighborhood. We invite you to contact the parish in order to register and receive information about our Church. If you are not receiving mailings from the parish, you are probably not registered yet. Please notify the rectory if you changed your address, phone number, or if you are moving from the parish. Thank you.

BAPTISM

The Sacrament of Baptism is celebrated at 1:30 PM on the Second Sunday of the month in Spanish and the Third Sunday of the month in English. Parents need to contact the rectory to set up an appointment to make arrangements for the baptism of their child and register for the baptismal class which is held the First Tuesday of each month in Spanish and the Second Tuesday of each month in English. Baptisms in Vietnamese can be arranged by contacting Fr. Vincent.

MATRIMONY

Couples planning to be married should contact one of the priests at their earliest convenience but no less than six months before the wedding.

CARE OF THE SICK

Please notify the rectory when someone is seriously ill or in the hospital. We will put them on the prayer list. Arrangements can be made for visits and reception of the sacraments.

LEAVING A LEGACY

Please remember Holy Innocents Church in your Will. Your legacy will help support our mission and allow us to serve future generations.

DECLARACION DE LA MISION

Nosotros, los feligreses de la parroquia Los Santos Inocentes, arraigados en y manando de un profundo amor a Dios y al prójimo, y alimentados por la Eucaristía, nos comprometemos a vivir, proclamar, y dar testimonio al Evangelio de Jesucristo. La parroquia de Los Santos Inocentes, una comunidad multicultural de comunidades, por medio de la riqueza de nuestra fe y la diversidad de nuestros dones, está dedicada a hacer la realidad visión de Jesús, "que todos sean uno."

INSCRIPCION EN LA PARROQUIA

Bienvenidos a todas las personas nueva que viven en la comunidad de nuestra parroquia. Les invitamos a ponerse en contacto la parroquia para inscribirse o recibir información. Si usted no está recibiendo correspondencia de la parroquia, eso indica que no está inscrito todavía. Por favor de tener la bondad de avisar a la rectoría si se esta mudando de esta parroquia o si hay un cambio del numero telefónico o dirección de domicilio. Gracias.

EL BAUTISMO

El sacramento del Bautismo es celebrado a la 1:30 PM cada Segundo domingo del mes en español y cada tercer domingo del mes en inglés. Los padres del niño/a deben pedir una cita con la rectoría para ponerse de acuerdo con requisitos para el bautismo y también inscribirse para la charla pre bautismal que se lleva acabo cada primer martes del mes en español y cada segundo martes del mes en inglés. Los bautismos en vietnamita pueden ser arreglados con el Padre Vicente.

MATRIMONIO

Parejas planeando en casarse deben comunicarse con uno de los sacerdotes de la parroquia lo mas pronto possible, no menos de 6 meses antes de la boda.

CUIDADO A LOS ENFERMOS

Por favor notifique a la rectoria cuando se encuentre alguien criticamente enfermo o en el hospital. Los pondremos en la lista de oracion en la misa. Se puede pedir visitas en la casa y hospital y tambien la recepcion de los sacramentos.

DEJANDO UN LEGADO

Por favor recuerden la iglesia de Los Santos Inocentes en su Testamento Legal (*in English Legal Will*). Su Testamento Legado—de su Herencia—nos ayudará a apoyar nuestra misión y nos permite servir a las generaciones futuras. Gracias y que Dios los bendiga.

TUYÊN NGÔN SỨ MỆNH

Chúng tôi, những giáo dân của giáo xứ Holy Innocents bắt nguồn từ và chảy ra từ một tình yêu sâu sắc của Thiên Chúa và tha nhân, và nuôi dưỡng bởi Thánh Thể, cam kết sống rao giảng và làm chứng cho Tin Mừng của Chúa Giêsu. Giáo xứ Thánh Innocent, một cộng đồng đa văn hóa của các cộng đồng, thông qua sự phong phú của đức tin và sự đa dạng của những món quà của chúng tôi, cam kết thực hiện tầm nhìn của Chúa Giêsu, "rằng tất cả có thể là một" thành hiện thực.

GHI DANH GIA NHẬP GIẠO XỨ

Xin mời Quý Vị nào chưa ghi danh gia nhập Giáo Xứ, xin cùng ghi danh tham gia đời sống Giáo Xứ Holy Innocents. Phiếu ghi danh xin liên lạc với văn phòng Giáo Xứ để ghi danh. Kính mời. Quý vị nào đã thay đổi địa chỉ chỗ ở, hoặc số điện thoại xin báo lại cho Nhà Xứ biết càng sớm càng tốt. Chân thành cảm ơn.

BÍ TÍCH RỬA TỘI

Bí Tích Rửa Tội được cử hành lúc 01:30 chiều vào Chúa Nhật thứ hai trong tháng cho người Tây Ban Nha. Chúa Nhật thứ ba trong tháng cho người Mỹ. Bồ Mẹ và Cha Mẹ đỡ đầu của các Em phải đến văn phòng Nhà Xứ làm hẹn, điền đơn và ghi danh theo học lớp Giáo Lý. Tới Thứ Ba thuộc tuần thứ nhất trong tháng, lớp Giáo Lý dành cho người Tây Ban Nha. Tới Thứ Ba thuộc tuần thứ hai trong tháng, lớp Giáo Lý dành cho người Mỹ. Riêng với các gia đình Việt Nam, muốn cho con em chịu Phép Bí Tích Rửa Tội, xin liên lạc với Cha Quản Nhiệm Vincent Phạm Thế Tùng càng sớm càng tốt, số điện thoại (215) 743-2600.

BÍ TÍCH HÔN PHỐI

Anh Chị Em nào muốn bước vào đời sống hôn nhân, buộc phải theo học lớp Giáo Lý Hôn Phối và phải liên lạc với Cha Quản Nhiệm ít nhất trước sáu tháng trước khi cử hành Lễ cưới.

BÍ TÍCH XỨC DẦU BỆNH NHÂN

Những ai đau ốm nặng tại tư gia hay tại các bệnh viện. Xin liên lạc với Cha Quản Nhiệm.

ĐỂ LẠI MỘT DI SẢN

Xin nhớ nhà thờ Holy Innocents trong di chúc của bạn. Di sản của bạn sẽ giúp hỗ trợ sứ mệnh của chúng tôi và cho phép chúng tôi phục vụ các thế hệ tương lai.

Third Sunday of Easter April 14, 2024

MASS Intentions

The 4:30 PM Saturday Evening Vigil Mass will be celebrated for the people of the parish.



Dear Friends,

Having risen from the dead, Jesus appeared to the Twelve and the other disciples several times. In our Gospel today Cleopas and his companion told the Apostles "how Jesus was made known to them in the breaking of the bread." As they were speaking Jesus appeared, stood in their midst and said to them: "Peace be with you." He asked for something to eat to prove to them that he was not a ghost. He ate the baked fish and then he explained to them why he had to suffer and rise from the dead. He finished his words to them by saying, "You are witnesses of these things."

In our reading from the Acts of the Apostles today, we hear Peter speaking to the people. He fully understood what Jesus had said to them when he spoke these words: "The author of life you put to death, but God raised him from the dead; of this we are witnesses." As the disciples gave witness to the death and resurrection of Jesus, you and I are called to do the same. We give witness to the Risen Lord by what we say and especially by what we do. Yes, it's easy to "talk the talk" but the challenge for all of us is to "walk the talk." That is what witnessing is all about.

Several years ago our bishops issued a challenge to the Church of the United States when they published a resource for Evangelization entitled: "Living as Missionary Disciples." The inspiration for this resource came from Pope Francis when he said:

"I hope that all communities will devote the necessary effort to advancing along the path of a pastoral and missionary conversion which cannot leave things as they presently are. 'Mere administration' can no longer be enough. Throughout the world, let us be 'permanently in a stated of mission.'" Yes, our Holy Father wants to move our Church from a mindset of "maintenance to mission."

To help us with this model, the document gives us a four step process in helping to develop missionary disciples. These steps are:

- 1. Encounter** - The purpose of evangelization is to lead people to Jesus Christ. Pope Francis invites "all Christians, everywhere, at this very moment, to a renewed personal encounter with Jesus Christ, or at least an openness to letting him encounter them. The document explains how one needs to encounter Jesus within the family, the Church and others.
- 2. Accompany** - The response to this encounter with Christ needs accompaniment. The document says that missionary outreach is at the heart of discipleship. A disciple needs to bring the love of Jesus to others and this can happen anywhere...on the street, during work, on a journey.
- 3. Community** - Evangelization invites people to the Body of Christ, which is the Catholic Church. The community of faith is a place of invitation, welcome and hospitality, especially for those who are inquiring or returning.
- 4. Send** - Evangelization leads disciples to accept God's desire to send them on mission. We become missionary disciples when we take our encounter with Jesus Christ out into the world. Pope Francis reminds us that all the baptized are called to be missionary disciples.

As those missionary disciples, I pray that you and I may give witness to the death and resurrection of Jesus in all that we say and do.

Love & prayers,
Fr. Tom Higgins



SUNDAY, April 14, 2024

7:30 AM Maria Nguyen Thi Ich
9:00 AM Joseph Patrick
10:00 AM Linda Garcia (*living*)
11:30 AM(s) No Intention
12:00 PM(s) José y Osiris Tapia & Francisca Baez
5:00 PM(v) No Intention

MONDAY, April 15, 2024

6:30 AM Arturo Rivera
8:00 AM Richard Anthony Rivera

TUESDAY, April 16, 2024

6:30 AM No Intention
8:00 AM No Intention

WEDNESDAY, April 17, 2024

6:30 AM No Intention
8:00 AM Daniel Dugan

THURSDAY, April 18, 2024

6:30 AM No Intention
8:00 AM Ynmaculada DeJesus Torres Pilarte

FRIDAY, April 19, 2024

6:30 AM No Intention
8:00 AM No Intention

SATURDAY, April 20, 2024

8:00 AM No Intention
6:30 PM Ynmaculada DeJesus

SUNDAY, April 21, 2024 (*Fourth Sunday of Easter*)

7:30 AM ToThi Lam
9:00 AM No Intention
10:00 AM Kenneth Mitchell (*7th Anniversary*)
11:30 AM(s) Rafael A. Villa & Manuel Gerez
12:00 PM(s) Gloria M. Rivera (*living*) Birthday
5:00 PM(v) No Intention

PRAYERS FOR OUR DECEASED

Please remember all those who have died and have gone before us in the light of faith, especially, **Jose M. Cabrera**. May they find their ultimate fulfillment and rest in God. May the Lord receive them into His Eternal care.

PLEASE PRAY FOR OUR SICK

Let us remember those who are sick and those who care for them.
May they receive healing of body, soul and spirit:

Catherine DiCicco, Eleanor Martino, Joan Cassiano, Annie Oraya, Kevin Costillo, Virginia Cybolski, Gilberto Vasquez, Frank Joseph, Serafin Rivera, Josefa Perez, William Ivey, Lenora Henwood, Gloria, German, Inet Rivera, Carmen Williams, Josephine Vara, Nicole Cohen, José Castellano, Concepción Neris, Bill & Theresa Sherwin, Carlos Garcia, Cheryl Zomchick, Mayra Alejandro, Dayan A. Sierra, Steven Stouffer, Pat McGovern, Eric Guzman, Ronald Dufour, Sharone Dean, Katie Ventus, Stephanie Johnson, Barbara Jean Radecki, Michael Castro, Joseph Hyde, Jennifer P., Augustine Gonzalez, Lorraine, Karen, Paul Andrews, Alexander P., Peter Grande, Ed Quintana, Elba Alicea, Phil Slavin, Carmen Vasquez, Richard Hagy, Joseph Leithead, Jenna Leithead, John Sohns, Lilly Ortiz, Catherine Zuccato, Rita Dugan, Maria Peña, Nancy Fuhrmeister, Dorothy McAnally, Lupe Casimiro Ethan P., Jacinto Quintana, Dawn Wells, Ralph Berarducci, David Hernandez, Michelle Alicea, Camille Quirling, Hal Fass, Julie Zusin, Nereida Torres, Kathleen Ziolkowski, José A. Alicea.

PARISH NEWS

Thank you for your continued support of Holy Innocents Parish. What you give will always be rewarded.

April 7, 2024 _____ \$ 9,433.00
April 8, 2023 _____ \$10,247.00
Envelopes Mailed/Used _____ 2437/389



Scan for online giving
Quét để tặng trực tuyến
Escanee para donaciones en línea



A FRESH PERSPECTIVE ON THE SUNDAY
READINGS
HIS WORD TODAY
by Rev. William J. Reilly
Most Holy Name Catholic Church, Garfield, NJ

Third Sunday of Easter
April 14, 2024

“Peter said to the people: ‘You denied the Holy and Righteous One and asked that a murderer be released to you. The author of life you put to death, but God raised him from the dead, of this we are witnesses. Now I know, brothers, that you acted out of ignorance, just as your leaders did, but God has thus brought to fulfillment what he had announced beforehand through the mouth of all the prophets, that his Christ would suffer. Repent, therefore, and be converted, that your sins may be wiped away.’”

The Acts of the Apostles, the story of the first Christians and early church has wonderful sermons, or teachings from St. Peter and Saint Paul. As people ask where I should begin to read the Bible, it is suggested that we look to those sermons to set the stage for our understanding.

The same Peter who denied the Savior, now, filled with the Spirit, boldly announces the story of our salvation. The final words to repent, is our ongoing task, for we need to have our sins forgiven. May we not deny we are sinners, but seek the gift Jesus offers us.

REMINDER

Youth Group Meeting

Friday, April 19, 2024 @ 7PM In the Parish Hall

Young Adult Group Meeting

Wednesday, April 24, 2024 @ 7:30PM In the CDA Hall

SCHOOL NEWS

April 2024

Friday - 4-26-24 - Progress Reports
Emailed to Parents

Monday - 4-29-24 - First Communion Retreat
8AM to 2PM In Church

CATHOLIC CHARITIES NIGHT

Phillies

Catholic Charities Night with the Philadelphia Phillies!
Alexander from Holy Innocents



Catholic Charities Night with the Phillies
Friday, May 31, 2024
Citizens Bank Park

A portion of all tickets sold will go directly to benefit
CCA beneficiaries.

[Visitphillies.com/catholiccharitiesnight](https://visitphillies.com/catholiccharitiesnight)

to purchase your tickets today.



OTHER NEWS



DISCOVER THE JOY THE CHURCH WANTS
TO SHARE WITH YOU THROUGH YOUR LOVE!

"O Love of God Gather Us"

MAR. 17 2PM	AUG 18 2PM
APR. 14 2PM	SEP. 22 2PM
MAY. 05 2PM	OCT. 20 2PM
JUN. 23 2PM	NOV. 10 2PM
JUL. 21 2PM	DEC. 01 2PM

Calling all Married, Engaged, and Dating Couples!

Join us at Holy Innocents as we dive into the words of Pope Francis' "The Joy of Love" (Amoris Laetitia).

Holy Innocents Parish*
1337 E Hunting Park Ave.
Phila, PA 19124
*Location will vary.
Please RSVP by email HolyinnYYA@gmail.com



NUTRITIONAL
DEVELOPMENT SERVICES
Archdiocese of Philadelphia

Manna Bags will be distributed at all of our Masses on the weekend of May 11-12.

Kindly return your filled **Manna Bag** on **Saturday, May 18 or Sunday, May 19.**

Canned food items in greatest need are: beef stew, tuna fish, fruit, vegetables, pasta, soups, and pork & beans.

If you are not able to bring a filled bag, please feel free to donate online at:

www.nutrituinaldevelopmentservices.org

Thank you for reaching out to people in emergency situations.

Manna Prayer

*Jesus, many times throughout Your life
You fed hungry people and
You called others to help.*

*You called the young child with the
loaves and fishes to share his gifts.
You call each one of us today.*

*Open our eyes to see the needs of others.
Open our ears to hear your call to share.
Open our hearts to welcome all people
to the table of love.*

Amen.

Misa de Sanación

Todos están invitados a una Misa de Sanación el **jueves, 25 de abril** al **Centro de Padre Pio** (Iglesia de San Joaquín, 1509 Church St.) a las 7:00 de la noche. También, se ofrecerá el sacramento de reconciliación y la imposición de manos. ¡Ven, Espíritu Santo!



Gwynedd Mercy
Academy High School
Get on Campus

Interested in learning more about Gwynedd Mercy Academy High School? Girls in 6th and 7th grades are invited to register for personal tours, visitation days, our practice test, and summer camps! Learn more and register at

www.gmahs.org/admissions

Nazareth Academy High School

Nazareth Academy HS will be hosting its Spring

Open House on **Wednesday, April 24, 2024.**

Tours will be offered between 5:30PM and 7PM.

To register for this or upcoming events, please visit:

www.NazarethAcademyHS.org/admissions/visit-us

For any questions, please contact Ashley Figaniak in the Admissions Office at 215-268-1026



*As men of faith. We need to come together and
rejuvenate our relationship with Christ.*

Come to the peaceful grounds known as "St. Joseph's in the Hills." Sit in silence before our Lord in one of the adoration chapels. Walk the Statin of the Cross. Spend some time in quiet contemplation at the Our Lady of Lourdes Grotto. Pray and reconnect with our Lord.

Please register today! Go to www.MalvernRetreat.com And select "register now. Scroll down the calendar to the St. Joseph the Worker, Manly Love for the Eucharistic Lord Retreat, **May 3-5, 2024.** If you would prefer to register by phone, please call Malvern at 610-644-0400. The cost to attend is \$275

Archdiocesan Event

**Mothers Retreat
Rest & Renewal in Christ**

For mothers and grandmothers raising children with disabilities and those who have adult children with disabilities

May 8, 2024 - 9:30AM to 2:00PM

Cost: \$45.00 - Light breakfast & hot lunch included

To register please go to:

www.MalvernRetreat.com/register
or call 610-644-0400

Malvern Retreat House Family Life Center
315 S. Warren Avenue
Malvern, PA 19355

For more information, visit

www.opdarchphilly.org

Rincón Hispano

Queridos amigos,

Jesús, resucitado de entre los muertos, se apareció varias veces a los Doce y a los demás discípulos. En nuestro Evangelio de hoy, Cleofás y su compañero contaron a los Apóstoles “cómo les fue dado a conocer a Jesús al partir el pan”. Mientras hablaban, apareció Jesús, se puso en medio de ellos y les dijo: “La paz esté con ustedes.” Pidió algo de comer para demostrarles que no era un fantasma. Comió el pescado al horno y luego les explicó por qué tenía que sufrir y resucitar de entre los muertos. Terminó sus palabras diciendo: “Ustedes son testigos de esto.”

En nuestra lectura de hoy de los Hechos de los Apóstoles, escuchamos a Pedro hablando al pueblo. Entendió perfectamente lo que Jesús les había dicho cuando pronunció estas palabras: “...han dado muerte al autor de la vida, pero Dios lo resucitó de entre los muertos y de ello nosotros somos testigos”. Así como los discípulos dieron testimonio de la muerte y resurrección de Jesús, tú y yo estamos llamados a hacer lo mismo. Damos testimonio del Señor Resucitado con lo que decimos y especialmente con lo que hacemos. Sí, es fácil “predicar con el ejemplo”, pero el desafío para todos nosotros es “predicar con el ejemplo”. De eso se trata el testimonio.

Hace varios años nuestros obispos lanzaron un desafío a la Iglesia de los Estados Unidos cuando publicaron un recurso para la evangelización titulado: “Vivir como discípulos misioneros”. La inspiración para este recurso vino del Papa Francisco cuando dijo: “Espero que todas las comunidades dediquen el esfuerzo necesario para avanzar por el camino de una conversión pastoral y misionera que no pueda dejar las cosas como están actualmente. La “mera administración” ya no puede ser suficiente. En todo el mundo, estemos permanentemente en una declaración de misión”. Sí, nuestro Santo Padre quiere que nuestra Iglesia pase de una mentalidad de “mantenimiento a una misión”.

Para ayudarnos con este modelo, el documento nos brinda un proceso de cuatro pasos para ayudar a desarrollar discípulos misioneros. Estos pasos son:

- 1. Encuentro** - El propósito de la evangelización es llevar a las personas a Jesucristo. El Papa Francisco invita “a todos los cristianos, en todas partes, en este mismo momento, a un renovado encuentro personal con Jesucristo, o al menos a una apertura para dejar que Él los encuentre. El documento explica cómo es necesario encontrar a Jesús en la familia, en la Iglesia y en los demás.
- 2. Acompañar** - La respuesta a este encuentro con Cristo necesita acompañamiento. El documento dice que la extensión misionera es el corazón del discipulado. Un discípulo necesita llevar el amor de Jesús a los demás y esto puede suceder en cualquier lugar... en la calle, durante el trabajo, en un viaje.
- 3. Comunidad** - La evangelización invita a las personas al Cuerpo de Cristo, que es la Iglesia Católica. La comunidad de fe es un lugar de invitación, acogida y hospitalidad, especialmente para aquellos que preguntan o regresan.
- 4. Enviar** - La evangelización lleva a los discípulos a aceptar el deseo de Dios de enviarlos en misión. Nos convertimos en discípulos misioneros cuando llevamos nuestro encuentro con Jesucristo al mundo. El Papa Francisco nos recuerda que todos los bautizados están llamados a ser discípulos misioneros.

Como discípulos misioneros, oro para que ustedes y yo demos testimonio de la muerte y resurrección de Jesús en todo lo que decimos y hacemos.

Amor y oraciones,
Padre Tomas Higgins



Góc Việt

Bạn thân mến,

Sau khi sống lại từ cõi chết, Chúa Giêsu đã hiện ra với Nhóm Mười Hai và các môn đệ khác nhiều lần. Trong bài Tin Mừng hôm nay, Cleopas và người bạn đồng hành của ông đã nói với các Tông đồ “cách họ nhận biết Chúa Giêsu khi bẻ bánh”. Khi họ đang nói chuyện, Chúa Giêsu hiện ra, đứng giữa họ và nói: “Bình an cho anh em”. Anh ta xin ăn gì đó để chứng minh cho họ thấy rằng anh ta không phải là ma. Anh ta ăn cá nướng và sau đó giải thích cho họ lý do tại sao anh ta phải chịu đau khổ và sống lại từ cõi chết. Ngài kết thúc lời nói với họ bằng cách nói: “Các con là nhân chứng về những điều này”.

Trong bài đọc Sách Công vụ Tông đồ hôm nay, chúng ta nghe Phêrô nói chuyện với dân chúng. Ông hoàn toàn hiểu được những gì Chúa Giêsu đã nói với họ khi Người nói những lời này: “Tác giả của sự sống, các người đã giết chết, nhưng Đức Chúa Trời đã khiến người chết sống lại; về điều này chúng tôi là nhân chứng.” Như các môn đệ đã làm chứng về cái chết và sự phục sinh của Chúa Giêsu, bạn và tôi cũng được mời gọi làm điều tương tự. Chúng ta làm chứng cho Chúa Phục Sinh bằng những gì chúng ta nói và đặc biệt bằng những gì chúng ta làm. Vâng, thật dễ dàng để “nói chuyện” nhưng thách thức đối với tất cả chúng ta là “thực hiện lời nói”. Đó chính là điều việc chứng kiến tất cả là gì.

Cách đây vài năm, các giám mục của chúng ta đã đưa ra một thách thức đối với Giáo hội Hoa Kỳ khi họ xuất bản một nguồn tài liệu về Truyền giáo có tựa đề: “Sống như những người môn đệ truyền giáo”. Nguồn cảm hứng cho nguồn tài liệu này đến từ Đức Thánh Cha Phanxicô khi ngài nói:

“Tôi hy vọng rằng tất cả các cộng đồng sẽ dành những nỗ lực cần thiết để tiên bước trên con đường hoán cải mục vụ và truyền giáo, một con đường không thể dễ mọi thứ như hiện tại. ‘Chỉ quản lý thời’ không còn có thể đủ nữa. Trên khắp thế giới, chúng ta hãy ‘vĩnh viễn tuyên bố sứ mệnh.’”

Đúng vậy, Đức Thánh Cha muốn chuyển Giáo hội chúng ta từ tư duy “bảo trì sang truyền giáo”.

Để giúp chúng ta thực hiện mô hình này, tài liệu này đưa ra cho chúng ta một tiến trình gồm bốn bước trong việc giúp phát triển các môn đệ truyền giáo. Các bước này là:

- 1. Gặp gỡ** - Mục đích của việc truyền giáo là dẫn mọi người đến với Chúa Giêsu Kitô. Đức Thánh Cha Phanxicô mời gọi “tất cả các Kitô hữu, ở mọi nơi, vào chính thời điểm này, hãy đổi mới cuộc gặp gỡ cá nhân với Chúa Giêsu Kitô, hoặc ít nhất là cởi mở để Chúa gặp gỡ họ. Tài liệu giải thích cách người ta cần gặp gỡ Chúa Giêsu trong gia đình, trong Giáo hội và những người khác.
- 2. Đồng hành** - Việc đáp lại cuộc gặp gỡ với Chúa Kitô cần có sự đồng hành. Tài liệu nói rằng việc tiếp cận truyền giáo là trọng tâm của việc làm môn đệ. Người môn đệ cần mang tình yêu của Chúa Giêsu đến với người khác và điều này có thể xảy ra ở bất cứ đâu... trên đường phố, trong khi làm việc, trên một cuộc hành trình.
- 3. Cộng đồng** - Việc rao giảng Tin Mừng mời gọi mọi người đến với Thân Mình Chúa Kitô là Giáo Hội Công Giáo. Cộng đồng đức tin là nơi mời gọi, chào đón và hiếu khách, đặc biệt đối với những người đang tìm hiểu hoặc trở về.
- 4. Gửi đi** - Việc truyền giáo giúp các môn đệ chấp nhận ước muốn của Thiên Chúa sai họ đi truyền giáo. Chúng ta trở thành những môn đệ truyền giáo khi chúng ta đem cuộc gặp gỡ với Chúa Giêsu Kitô ra ngoài thế giới. Đức Thánh Cha Phanxicô nhắc nhở chúng ta rằng tất cả những người đã chịu phép rửa đều được mời gọi trở thành môn đệ truyền giáo.

Với tư cách là những môn đệ truyền giáo, tôi cầu nguyện để các bạn và tôi có thể làm chứng cho cái chết và sự phục sinh của Chúa Giêsu trong tất cả những gì chúng ta nói và làm.

Tình yêu và lời cầu nguyện,
Cha. Tom Higgins



Ngày 14 tháng 4 năm 2024

CHƯƠNG TRÌNH SINH HOẠT CỦA CỘNG ĐOÀN

(Vào các chiều Chúa Nhật)
Thánh Lễ: 5:00PM Chiều

TÂN TÔNG & HÔN PHỐI

Lúc: Sau Thánh Lễ Chúa Nhật
Tại: Nhà Thờ

XƯNG TỘI LẦN ĐẦU & THÊM SỨC

Lúc: 3:00 PM – 4:00 PM chiều
Tại: Nhà Thờ

THỨ SÁU ĐẦU THÁNG

Thánh Lễ: 8:00 giờ tối
Kiệu Thánh Thể: sau Thánh Lễ

CHA QUẢN NHIỆM:

L. M VINCENT PHẠM THẾ TÙNG: 267-243-1526

Bài Đọc I: Cv 3, 13-15. 17-19

“Đấng ban sự sống thì anh em đã giết đi, nhưng Thiên Chúa đã cho Người từ cõi chết sống lại”.

Trích sách Tông đồ Công vụ.

Khi ấy, Phêrô nói với dân chúng rằng: “Thiên Chúa Abraham, Thiên Chúa Isaac, Thiên Chúa Giacóp, Thiên Chúa các tổ phụ chúng ta đã làm vinh danh Chúa Giêsu, Con của Ngài, Đấng mà anh em đã nộp và chối bỏ trước mặt Philatô, trong khi Philatô xét là phải tha cho Người. Anh em đã chối bỏ Đấng Thánh, Đấng Công Chính, và xin tha tên sát nhân cho anh em, còn Đấng ban sự sống thì anh em lại giết đi, nhưng Thiên Chúa đã cho Người từ cõi chết sống lại, điều đó chúng tôi xin làm chứng.

“Hỡi anh em, thế nhưng tôi biết rằng anh em đã hành động vì không biết, như các thủ lãnh anh em đã làm. Thiên Chúa đã hoàn tất việc Người dùng miệng các tiên tri mà báo trước. Đức Kitô của Ngài phải chịu khổ hình. Vậy anh em hãy ăn năn hối cải, ngõ hầu tội lỗi anh em được xoá bỏ”.

Đó là lời Chúa.



Đáp Ca: Tv 4, 2. 7. 9

Đáp: Lạy Chúa, xin chiếu sáng thiên nhan Chúa trên mình chúng con!

Hoặc đọc: Alleluia.

1. Khi con cầu, nguyện Chúa nghe, lạy Chúa công bình của con, Chúa đã giải thoát con trong cơn khốn khó, nguyện xót thương và nghe tiếng con cầu!

2. Nhiều người nói: “Ai chỉ cho ta thấy điều thiện hảo?” Lạy Chúa, xin chiếu sáng thiên nhan Chúa trên mình chúng con!

3. Được an bình, con vừa nằm xuống, thoát ngủ ngon, vì lạy Chúa, duy có Chúa cho con yên hàn.

Bài Đọc II: 1 Ga 2, 1-5a

“Chính Người là của lễ đền tội, không những cho chúng ta mà thôi, nhưng còn cho cả thế gian”.

Trích thư thứ nhất của Thánh Gioan Tông đồ.

Các con thân mến, Cha viết những điều này cho các con, để các con đừng phạm tội. Nhưng nếu có ai đã phạm tội, thì chúng ta có Đức Giêsu Kitô, Đấng công chính, làm trạng sư nơi Đức Chúa Cha. Chính Người là của lễ đền tội chúng ta; không nguyên đền tội chúng ta mà thôi, nhưng còn đền tội cho cả thế gian. Chính nơi điều này mà chúng ta biết rõ được là chúng ta biết Chúa Giêsu, nếu chúng ta giữ các giới răn Người. Ai nói mình biết Người, mà không giữ giới răn Người, là kẻ nói dối, và nơi người ấy không có chân lý. Còn ai giữ lời Người, thì quả thật, tình yêu của Thiên Chúa đã tuyệt hảo nơi người ấy.

Đó là lời Chúa.



Alleluia: x. Lc 24, 32

Alleluia, alleluia! – Lạy Chúa Giêsu, xin giải thích cho chúng con những lời Thánh Kinh; xin làm cho tâm hồn chúng con sốt sắng khi nghe Chúa nói với chúng con. – **Alleluia.**

Phúc Âm: Lc 24, 35-48

“Họ nhận ra được Người khi họ nhận bánh do Người bẻ trao cho”.

Tin Mừng Chúa Giêsu Kitô theo Thánh Luca.

Khi ấy, hai môn đệ thuật lại các việc đã xảy ra dọc đường và hai ông đã nhận ra Người lúc bẻ bánh như thế nào.

Mọi người còn đang bàn chuyện thì Chúa Giêsu hiện ra đứng giữa họ và phán: “Bình an cho các con! Thầy đây, đừng sợ”. Nhưng mọi người bối rối tưởng mình thấy ma. Chúa lại phán: “Sao các con bối rối và lòng các con lo nghĩ như vậy? Hãy xem tay chân Thầy: chính Thầy đây! Hãy sờ mà xem: ma đâu có xương thịt như các con thấy Thầy có đây”. Nói xong, Người đưa tay chân cho họ xem. Thấy họ còn chưa tin, và vì vui mừng mà bối rối, Chúa hỏi: “Ở đây các con có gì ăn không?” Họ dâng cho Người một mẩu cá nướng và một tảng mật ong. Người ăn trước mặt các ông và đưa phần còn lại cho họ. Đoạn Người phán: “Đúng như lời Thầy đã nói với các con, khi Thầy còn ở với các con, là cần phải ứng nghiệm hết mọi lời đã ghi chép về Thầy trong luật Môsê, trong sách tiên tri và thánh vịnh”. Rồi Người mở trí cho các ông am hiểu Kinh Thánh.

Người lại nói: “Có lời chép rằng: Đấng Kitô sẽ phải chịu thương khó, và ngày thứ ba Người sẽ từ cõi chết sống lại. Rồi phải nhân danh Người rao giảng sự thống hối và sự ăn năn để lãnh ơn tha tội cho muôn dân, bắt đầu từ thành Giêrusalem. Còn các con, các con sẽ làm chứng nhân về những điều ấy”.

Đó là lời Chúa.

THIRD SUNDAY OF EASTER



A Reconciling Love

Loving Father,
you sent your Son,
our Lord Jesus Christ,
to reconcile the world to you.
Grant that our hearts may be open
to your revelation

in the Eucharist and in the Word.
May your Spirit enliven us
that we may spread our faith
to all we encounter.
Through Christ our Lord. Amen.

Sunday, April 14, 2024
Without Fear



Today's readings: Acts 3:13–15, 17–19; Psalm 4:2, 4, 7–8, 9 (7a); 1 John 2:1–5a; Luke 24:35–48. “Then he opened their minds to understand the scriptures,” we hear in today’s Gospel. Our lives are sometimes filled with so much noise that our Lord’s voice gets lost amid the cacophony. If time in silence with God is carved into our day, we can discern what God is saying to us in Scripture. But being still in a quiet place can be daunting. Begin the practice by sitting in the quiet one minute a day until that minute passes quickly. On subsequent days, increase the time to two, three, and four minutes until you are able to sit for twenty minutes with God.

In that silence, open yourself to be vulnerable to God. Doing so might seem daunting so begin by reading a verse

from Scripture, saying a short prayer, or speaking to God just as you would speak to a friend. Tell God what makes you doubt in his promise. There is no need to fear such a conversation with God, for he wants a deeper relationship with you. Just as he met the startled and terrified disciples where they were in their faith, so he will meet you.

“Peace be with you,” Jesus says to the disciples in today’s Gospel. He wants peace for you also. In the silence, Christ awaits your invitation to open your mind to the Scriptures. He, too, awaits your response as a witness to the mercy and forgiveness he offers all who believe. In accepting the peace that Christ offers, consider who in your life needs you to offer them mercy.



THIS WEEK AT HOME

Monday, April 15

Bread of Life

Jesus says to his disciples, “You are looking for me not because you saw signs but because you ate the loaves and were filled.” Jesus is the Bread of Life; he gave himself to us in the Last Supper and continues to do so at each Eucharist. Some people continue to go spiritually hungry because they do not avail themselves of the nourishment Christ offers. As you begin your week, ask God to work through you to continue building the kingdom. *Today’s readings: Acts 6:8–15; Psalm 119:23–24, 26–27, 29–30; John 6:22–29.*

Tuesday, April 16

Never Hunger

People are always looking for signs. Despite all the times Jesus performed miracles, healed people, and cast out demons, some in today’s Gospel continue to doubt the power of God. People either believe because they have seen or because they have been healed. When asked to be given the bread of life, Jesus responded, “I am the bread of life; whoever comes to me will never hunger.” As you receive the Eucharist every week, meditate on what It means for Christ to be the Bread of Life. How is he sustenance for you? *Today’s readings: Acts 7:51—8:1a; Psalm 31:3cd–4, 6, 7b, 8a, 17, 21ab; John 6:30–35.*

Wednesday, April 17

Visible Signs

“I came down from heaven not to do my own will but the will of the one who sent me.” With those words in today’s Gospel, Jesus reveals that he has submitted his life to God. The first reading, from Acts, shows how such submission cost St. Stephen his life. But as Philip proclaimed the Messiah to Samaria, “there was great joy in that city.” Do you understand that you have a responsibility to bring the joy of the Gospel to those you meet? *Today’s readings: Acts 8:1b–8; Psalm 66:1–3a, 4–5, 6–7a; John 6:35–40.*

Thursday, April 18

We Believe

Today’s Gospel encourages us to ponder the mystery of the Trinity. The reading tells us that no one has seen the Father “but the one who is from God.” Each Sunday at Mass, the faithful profess in the creed that Jesus is consubstantial with the Father. Pray with either the Apostles’ Creed or the Nicene Creed, taking time to realize what the words and our beliefs about the Trinity mean. *Today’s readings: Acts 8:26–40; Psalm 66:8–9, 16–17, 20; John 6:44–51.*

Friday, April 19

New Lives

Saul’s plans—to bring back in chains anyone who followed the Way—were upended when Jesus asked, “Why are you persecuting me?” Soon, Saul was seeking baptism and proclaiming the Good News. Sudden changes often bring people to reconsider their priorities. A dramatic example of that occurred during the lockdowns of the COVID-19 pandemic. Do you need to reexamine your values and determine whether they are aligned with how God is calling you? *Today’s readings: Acts 9:1–20; Psalm 117:1bc, 2; John 6:52–59.*

Saturday, April 20

Be Salt!

In today’s Gospel from John, we hear that many disciples “returned to their former way of life.” That image of people going back to their old ways is contrasted with Peter’s declaration of allegiance and the growth of the Church recorded in Acts. When we give in to temptation and return to former ways, we may experience momentary happiness but miss out on the peace that Christ offers. The reading from Acts tells of the peace in the Church as it was being built up. Where do you notice peace today? *Today’s readings: Acts 9:31–42; Psalm 116:12–13, 14–15, 16–17; John 6:60–69.*



TERCER DOMINGO DE PASCUA



Mi Roca

Padre amado,
enviaste a tu Hijo,
nuestro Señor Jesucristo,
para reconciliar al mundo contigo.
Abre nuestro corazón
a tu revelación

en la Eucaristía y en la Palabra.
Que tu Espíritu nos dé vida
para que compartamos la fe nuestra
a todo el que conozcamos.
Por Cristo nuestro Señor. Amén.

Domingo, 14 de abril de 2024

Sin miedo



Lecturas del día: Hechos 3:13–15, 17–19; Salmo 4:2, 4, 7–8, 9 (7a); 1 Juan 2:1–5a; Lucas 24:35–48. “Entonces les abrió la inteligencia para que comprendieran la Escritura”, escuchamos en el evangelio de hoy. En ocasiones, estamos tan distraídos con el ruido de nuestro alrededor que la voz de Dios se pierde entre la cacofonía. Si dedicáramos un momento en silencio a Dios, podríamos discernir lo que Dios nos dice en las Sagradas Escrituras. Pero estarse quieto en un lugar sin ruido podría resultar en todo un reto. Empiece por sentarse en silencio durante un minuto por día hasta que ese minuto transcurra. En los días posteriores, alárguese a dos, tres y cuatro minutos hasta que logre sentarse con Dios durante veinte minutos.

En tal silencio, ábrase y muéstrase vulnerable ante Dios. ¿Le parece abrumador? Empiece por leer un versículo de las Escrituras, o por decir una oración breve, o por hablarle a Dios tal como lo haría con un amigo. Cuénteles sus dudas a Dios pues él desea profundizar la relación con usted. Así como él se presentó a los discípulos cuando ellos estaban asustados, él también se le presentará. “La paz esté con ustedes”, dice Jesús a los discípulos en el evangelio de hoy. Para usted también él quiere la paz. En silencio, Jesús aguarda la invitación de usted para abrirle la inteligencia a las Escrituras. También aguarda la respuesta de usted en cuanto testigo de la misericordia y el perdón que él ofrece a quienes creen.



ESTA SEMANA EN CASA

Lunes, 15 de abril

Pan de vida

Jesús dijo a los discípulos, “Les aseguro que no me buscan por las señales que han visto, sino porque se han hartado de pan”. Jesús es el Pan de Vida; se nos entregó en la Última Cena y sigue haciéndolo en la Eucaristía. Hay gente que sigue pasando hambre espiritual debido a que se han privado del alimento que Cristo nos ofrece. Esta semana, ore a Dios para que él obre a través de usted a fin de seguir edificando el reino. *Lecturas del día: Hechos 6:8–15; Salmo 119:23–24, 26–27, 29–30; Juan 6:22–29.*

Martes, 16 de abril

Jamás con hambre

Hay gente que siempre está atenta a las señales. No obstante que Jesús obraba milagros, sanaba gente y expulsaba demonios, había gente que continuaba dudando del poder de Dios, según el evangelio de hoy. Algunos creían por lo que habían visto; otros, porque habían sido sanados. Cuando le piden que les dé el pan de vida, Jesús les responde, “Yo soy el pan de la vida: el que viene a mí no pasará hambre”. Esta semana al recibir la Eucaristía, medite lo que significa que Cristo sea el Pan de Vida. ¿De qué forma él es el sustento de usted? *Lecturas del día: Hechos 7:51–8:1a; Salmo 31:3cd–4, 6, 7b, 8a, 17, 21ab; Juan 6:30–35.*

Miércoles, 17 de abril

Señales visibles

“Porque no bajé del cielo para hacer mi voluntad, sino la voluntad del que me envió”. Con tales palabras Jesús revela en el evangelio de hoy que ha entregado la vida a Dios. La primera lectura, de Hechos, muestra el grado de sumisión que le costó la vida a san Sebastián. Pero a medida que Felipe proclamaba el Mesías en Samaría, “la ciudad rebosaba de alegría”. ¿Tiene conciencia de la responsabilidad de llevar la alegría del Evangelio a cuantos usted conozca? *Lecturas del día: Hechos 8:1b–8; Salmo 66:1–3a, 4–5, 6–7a; Juan 6:35–40.*

Jueves, 18 de abril

Sí creemos

El evangelio de hoy nos anima a reflexionar sobre el misterio de la Trinidad. La lectura nos dice que nadie ha visto al Padre “sino el que está junto al Padre”. En cada misa de domingo, el fiel profesa en el Credo que Jesús comparte la misma sustancia con el Padre. Ore con el Credo apostólico o el Credo Niceno y dedique tiempo para internalizar lo que significan esas palabras y las creencias de uno sobre la Trinidad. *Lecturas del día: Hechos 8:26–40; Salmo 66:8–9, 16–17, 20; Juan 6:44–51.*

Viernes, 19 de abril

Vidas nuevas

Saulo tiene planeado encadenar a todo aquel que siga el Camino del Señor, pero sus planes se frustran cuando Jesús le pregunta, “¿Por qué me persigues?”. Al punto, Saulo desea bautizarse y luego proclamará la Buena Nueva. Hay cambios repentinos que hacen que uno reconsidere sus prioridades. Un ejemplo extremo de lo anterior ocurrió durante el confinamiento a causa de la pandemia del COVID-19. ¿Usted reevalúa sus valores para determinar si se alinean o no con el llamado de Dios? *Lecturas del día: Hechos 9:1–20; Salmo 117:1bc, 2; Juan 6:52–59.*

Sábado, 20 de abril

¡Sean sal!

El Evangelio de san Juan nos dice hoy que “muchos de sus discípulos lo abandonaron [a Jesús] y ya no andaban con él”. Esta imagen de la gente que vuelve a las andanzas de antes se contrasta con la declaración de fe de Pedro y con el crecimiento de la Iglesia registrada en Hechos. Cuando cedemos a la tentación y volvemos a las andanzas, es posible que nos sintamos felices por un momento, pero al cabo nos perdemos de la paz que Cristo nos ofrece. La lectura de Hechos nos habla de la paz de la que se gozaba a medida que se edificaba la Iglesia. ¿Dónde siente que hay paz ahora? *Lecturas del día: Hechos 9:31–42; Salmo 116:12–13, 14–15, 16–17; Juan 6:60–69.*



TIME TO SELL YOUR HOME?

NEED AN EASY, NO STRESS SALE?

No Repairs Or Clean-Outs
No Showings, Inspections or Realtor Fees
Close When You Want

"I am honest & reliable" ... Please call Linda
610-873-6025 or 610-389-2271



Call NOW to schedule your appointment

1350 LYCOMING STREET • PHILADELPHIA, PA 19124
PHONE: 267.538.5192
SE HABLA ESPANOL

NEW PATIENT SPECIAL \$99

(includes exam, xrays and cleaning)

Mother's Day

Promotional Advertising Special!

Rates starting at

\$7.00 PER WEEK

Please call
Bill Potter
856.607.3999
for more information



You sure I'm in the right car seat?

LEARN MORE



Rodriguez Funeral Home, Inc.

Milian E. Rodriguez, *Funeral Director*

215-537-8686

www.rodriquezfuneralhome.com

1101 EAST ERIE AVENUE • PHILADELPHIA PA 19124



LEVEL UP
Join 40,000+ Families in Financial Success!

Call Us Today!

Call Us Today!

FREE TAX PREPARATION SERVICES

MAXIMIZE RETURNS

JOIN 40,000+ FAMILIES IN FINANCIAL SUCCESS

EXPERT HELP: IRS-CERTIFIED, MULTI-LANGUAGE SUPPORT

Phone **215-454-6483**
www.cwfphilly.org

LEVEL UP
Join 40,000+ Families in Financial Success!

Call Us Today!

Call Us Today!

Phone **215-454-6483**
www.cwfphilly.org

Workforce Training and Employment Opportunities
Quality Financial Services | Tax Preparation | Public Benefits | Asset Development

Please Support Our **ADVERTISERS**
They Support Our Parish

Max
Home Health Care

Need Home Care Services, but don't know where to start?
Give us a call !!



851 E Allegheny Ave Philadelphia PA 19134
Hablamos Español Enroll Today! 215-291-4393

GOD BLESS AMERICA

READY.GOV
Don't be afraid...Be Ready

CALL US TODAY!

YOUR AD HERE!

- Connect with a Dedicated and Engaged Audience
 - Build Trust and Credibility
 - Showcase Your Business to Those Who Actively Support Local Businesses
 - Benefit From Our Online Presence and Extend Your Reach Beyond the Church Walls
- Reserve Your Space Today! —

POISON Help
1-800-222-1222
poison.org

Contact our advertising team at **800-883-4343** to discuss affordable advertising solutions.
Don't miss this opportunity to become a valued partner in the community.

Please support your parish by advertising on the church bulletin.
Please call Bill Potter for details (856) 607-3999

Guckin Funeral Home, Inc.
1419 E. Hunting Park Avenue • Philadelphia, PA 19124
215-743-7256
DENISE GUCKIN VOISARD, SUPERVISOR
THOMAS C. VOISARD, F.D.
EDWARD J. GUCKIN, FOUNDER - 01/12/1925-12/01/2010
The second generation proudly continues to serve the people of Holy Innocents Parish and the communities of Juniata and Frankford with respect and dignity.
Family Owned & Operated Since 1960